

11 de maig del 1952

Srta. Núria Coll
BRUGES

Benvolguda Senyoreta:

Vaig rebre la seva lletra del 25 d'abril. Malhauradament coincidí amb la mort del meu oncle, al qual estimava com a pare, i amb una sèrie de preocupacions que tot això ens ha portat. No sé doncs si aquesta meua lletra li serà útil i a on la trobarà.

Ha estat una pega que no trobés al Prof. Verlinden; però en vanvi celebros que el Prof. Ganshof li hagi donat tan bon acolliment. Respecte al prof. Van Houtten, haig de dir-li que, anant pel món, es trobarà amb exemplars de tota mena, i que, de bon antuvi, tothom no és tan planer com desitjaria, malgrat que després alguns d'aquests personatges seriosos i tiquis-niquis siguin els que ens ajudin més.

Si el consell que em demana li arriba a temps, jo crec que hauria d'alternar les recerques amb el treball universitari. Caldria veure què fan els estrangers, especialment Ganshof, i fer un report, que examinaríem ací, per contrastar-le amb els nostres mètodes. Aquests -li adverteixo,- seran diferents el curs vinent dels que fins ara hem seguit. Per això compto amb la seva futura col.laboració.

Escrigui'm amb la nostra llengua. Ho celebraré.

I no tingui tantes preocupacions.

La saluda amb tot afecte, el seu amic,